TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THANH O, TP. HÀ NỘI

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

B án số: 115/2023/HSST.
Ngày: 29/11/2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THANH O
Thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- **Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà**: Ông Nguyễn Tiến Dũng
- **Các Hội thẩm nhân dân**:
Ông Lưu Bá N
Ông Nguyễn Bá Tuấn

Thư ký Toà án ghi biên B phiên toà: Bà Phạm Anh Bích - Thư ký Toà án nhân dân huyện Thanh O.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh O tham gia phiên toà**: Bà Nguyễn Thị Bích Nguyệt - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 11 năm 2023 tại: Trụ sở Toà án nhân dân huyện Thanh O - TP. Hà Nội xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 96/2023/HSST, ngày 26 tháng 10 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 98/2023/QĐXXST-HS ngày 01 tháng 11 năm 2023 và Quyết định hoãn phiên tòa số: 35/2023/QĐ-HPT ngày 16/11/2023 của Tòa án nhân dân huyện Thanh O, Tp Hà Nội đối với bị cáo:

Họ và tên: **Nguyễn Đức Th;** Tên gọi khác: không; (Giới tính: Nam) sinh năm 1994; Nơi ĐKHK: thôn Dên Lộc, xã Định H, huyện Yên Đ, Thanh Hóa; *Chỗ ở hiện nay*: Phòng 1706 Tòa HH02A, Khu đô thị Thanh H, xã Cự K, huyện Thanh O, thành phố Hà Nội. Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Báo chí; Trình độ văn hoá: 12/12; Bố đẻ: Nguyễn Văn K; Mẹ đẻ: Lê Thị H; Gia đình có 03 anh, chị em, bị cáo là con thứ 03; Có vợ là Bùi Bích Ph, sinh năm 1994; có 02 con, con lớn sinh năm 2018; con nhỏ sinh năm 2023: *Danh chỉ B số: 08/2020 do công an huyện Thanh O lập ngày 28/12/2020*.

Nhân thân, Tiền án, tiền sự: Không. *Bị cáo tại ngoại có mặt tại phiên tòa.*

Người bị hại:
Anh Đào Lương Ng, sinh năm 1980 (đã chết)
Địa chỉ: xã Tả Thanh O, huyện Thanh T, Thành phố Hà Nội

Những có quyền lợi liên quan:
1/Ông **Đào Lương N**, sinh năm 1950 (bố đẻ anh Ng)
2/Chị **Nguyễn Thị H**, sinh năm 1985 (vợ anh Ng)
Đều trú tại: thôn Thượng P, xã Tả Thanh O, huyện Thanh T, TP Hà Nội
3/ Chị **Đào Thị Bích Ng**, sinh năm 2075 (chị gái anh Ng)
Trú tại: thôn Vực, xã Thanh L1, huyện Thanh T, TP Hà Nội
4/ Chị **Đào Thị N11,** sinh năm 1977 (chị gái anh Ng)
Trú tại: thôn Nhân Hòa, xã Tả Thanh O, huyện Thanh T, TP Hà Nội.

Người làm chứng:
1/Ông **Nguyễn Đình B**, sinh năm 1963
Trú tại: xã Liên Bạt, huyện Ứng H, TP Hà Nội
2/Ông **Vương H P**, sinh năm 1970

Trú tại: thôn Cự Đà, xã Cự K, huyện Thanh O, TP Hà Nội

3/ **Nguyễn Thanh N**, sinh năm 1981

Trú tại: Thôn Hưng Vinh, thị trấn Gia B, huyện Gia B, tỉnh Bắc Ninh

4/ Anh **Trương Văn D**, sinh năm 1988

Trú tại: Thôn Vũ Xá, xã Đạo L, huyện Lý N, tỉnh Hà Na

(Tại phiên tòa: ông Đào Lương N, chị N, chị Ng, anh D, anh P có mặt. Chị H, ông B, anh Nguyễn Thanh N vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN

Bị cáo Nguyễn Đức Th bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh O truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Khoảng 23 giờ ngày 04/10/2020, các anh Đào Lương Ng sinh năm 1980, trú tại: thôn Thượng P, xã Tả Thanh O, huyện Thanh T, thành phố Hà Nội; Nguyễn Thanh N sinh năm 1981, trú tại: thôn Hưng Vinh, Thị trấn Gia B, huyện Gia B, tỉnh Bắc Ninh; Vương H P sinh năm 1970, trú tại: thôn Cự Đà, xã Cự K, huyện Thanh O, thành phố Hà Nội và Trương Văn D sinh năm 1988, trú tại: thôn Vũ Xá, xã Đạo L, huyện Lý N, tỉnh Hà Na đang ngồi uống rượu tại vỉa hè tòa nhà HH03A Khu đô thị Thanh H, xã Cự K, huyện Thanh O, thành phố Hà Nội thì anh Ng thấy Nguyễn Đức Th sinh năm 1994, trú tại: phòng số 608, HH03A B2.1 Khu đô thị Thanh H, xã Cự K, huyện Thanh O, thành phố Hà Nội đi qua nên đã gọi Th vào ngồi uống rượu cùng. Trong khi nói chuyện giữa Th và anh Ng xảy ra cãi chửi nhau. Anh N can ngăn đẩy Th ra thì bị Th đạp ngã xuống nền nhà, Th lao vào đấm, đá vào người anh N, anh N đứng dậy lao vào dùng tay tát 02 cái vào vùng mặt Th, được mọi người can ngăn nên anh N đi về nhà còn Th bỏ chạy về hướng Tòa nhà HH03C, Th nhìn thấy anh Ng cầm điếu cày chạy đuổi theo nhưng không đuổi kịp. Khi Th chạy đến sảnh tòa nhà HH03C, Th gặp bạn là G sinh năm 1989, trú tại Hà Đ- Hà Nội nên đã rủ G cùng đi xuống gặp Ng, mục đích xin số điện thoại của anh N, anh D để nói chuyện.

Đến khoảng 01 giờ ngày 05/10/2020, Th cùng G và một người bạn của G (*không rõ danh tính, địa chỉ*) đi xuống dưới hầm tòa nhà HH03A. Th thấy anh Ng, anh P và ông Nguyễn Đình B sinh năm 1963, trú tại: xã Liên Bạt, huyện Ứng H, thành phố Hà Nội đang trông giữ xe trong hầm. Tại đây, Th nói chuyện với anh Ng, hỏi xin số điện thoại của anh N và anh D, do vẫn bức xúc việc trước đó anh Ng cầm điếu cày đuổi đánh mình nên Th đã chửi bới rồi lao vào dùng tay tát 1-2 cái và đấm 01 phát trúng mặt anh Ng khi anh Ng đang ngồi ở ghế trực bảo vệ *(G và bạn của G chỉ đứng xung quanh, không có hành động tham gia đánh anh Ng),* thấy vậy anh P và ông B can ngăn nên Th cùng bạn đi ra khỏi hầm. Khoảng 10 phút sau Th đi một mình xuống hầm đứng nói chuyện với anh Ng. Khi anh Ng đang dựa vào bàn trực màn hình camera thì Th dùng chân phải đá một phát trúng vùng thái dương bên trái của anh Ng làm anh Ng ngã gục xuống nền hầm gửi xe. Sau đó Th đi về, anh Ng được đưa đi cấp cứu tại bệnh viện Quân y 103.

Hậu quả : Anh Ng bị chấn thương sọ não, hôn mê, phải cấp cứu và điều trị tại Bệnh viện Quân y 103 từ ngày 05/10/2020 đến ngày 04/11/2020, điều trị tại Bệnh viện Nhiệt đới Trung ương cơ sở 2 từ ngày 04/11/2020 đến ngày 08/12/2020, điều trị tại bệnh viên y học cổ truyền Hà Đ từ ngày 08/12/2020 đến ngày 10/12/2020 ra viện. Sau khi ra viện anh Ng được điều trị tại gia đình trong tình trạng sức khỏe yếu không thể làm việc được với cơ quan công an; đến ngày 29/5/2021 anh Ng đã tử vong nhưng gia

đình không thông báo cho Cơ quan điều tra mà đã đưa tử thi Đào Lương Ng đi hỏa táng.

Tại B kết luận giám định pháp y thương tích số 8692/C09-TT1 ngày 21/12/2020 của Viện khoa học hình sự - Bộ Công an kết luận.

Căn cứ kết quả nghiên cứu hồ sơ, khám giám định, khám các chuyên khoa, xác định anh Đào Lương Ng bị chấn thương sọ não đang được điều trị tại bệnh viện. Hiện tại:

- Khuyết xương sọ vùng trán phải.

- Mở khí quản

- 03 vết mổ và vết thương đang liền sẹo vùng trán – đỉnh.

** Chảy máu não thất bên III, IV, xuất huyết dưới nhện, hôn mê, Glasgow 8 điểm đang điều trị, do vậy chưa xác định tỷ lệ phần trăm đối với các tổn thương này.*

Kết luận: Đối chiếu Bg 1 – Tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể do thương tích ban hành theo Thông tư số 22/2019/TT-BYT ngày 28/8/2019 của Bộ Y tế, xác định tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể của anh Đào Lương Ng tại thời điểm giám định tối thiểu là: 21% (hai mươi mốt phần trăm)

** Tại thời điểm giám định anh Đào Lương Ng vẫn đang được điều trị nên không đánh giá được đầy đủ các tổn thương và di chứng chấn thương.*

Cơ chế hình thành thương tích:

Các tổn thương của anh Đào Lương Ng vẫn đang được điều trị nên không đủ cơ sở đánh giá cơ chế hình thành thương tích.

Tại B kết luận giám định tổn thương cơ thể qua hồ sơ số: 777/KLTTHS-TTPY ngày 08/6/2023 của Trung tâm pháp y Sở Y tế Hà Nội kết luận:

Ngày 05/10/2020, anh Đào Lương Ng bị chấn thương sọ não nặng (Xuất huyết khoang dưới nhện vùng trán thái dương trái và bể nền, tràn máu não thất, giãn các não thất). Vào viện trong tình trạng hôn mê, Glasgow 8 điểm, có rối loạn cơ tròn, vết thương vùng đỉnh trái kích thước 1cm x 1cm, đã được mổ dẫn lưu não thất, điều trị tích cực. Trong thời gian điều trị tình trạng ý thức cải thiện kém, không đáp ứng ngôn ngữ, mắt mở tự nhiên, suy mòn suy kiệt, biến chứng viêm phổi, viêm màng não,.... Đến ngày 10/12/2020, bệnh nhân ra viện (Y học cổ truyền Hà Đ) trong tình trạng hôn mê, thở T-tube, thể trạng suy mòn suy kiệt nhiều, biến chứng viêm phổi, viêm màng não, liệt cứng tứ chi, rối loạn cơ tròn, sống thực vật: 99%

- Tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể qua hồ sơ của anh Đào Lương Ng là: 99% (Chín mươi chín phần trăm), áp dụng tại Thông tư số 22/2019/TT-BYT

- Cơ chế hình thành thương tích: Các tổn thương của anh Đào Lương Ng do vật tày có cạnh gây ra.

- Tại B kết luận giám định pháp y trên hồ sơ số: 41/26/KLTTHS-TTPY ngày 18/7/2023 của Trung tâm pháp y Hà Nội kết luận:

1. Dấu hiệu chính qua giám định.

- Chấn thương sọ não, đã được phẫu thuật dẫn lưu não thất ra ngoài ngày 06/10/2020:

+ Chọc catheter qua nhu mô não vào sừng trán não thất bên phải thấy dịch não tủy lẫn máu không đông trào ra áp lực cao.

+ CT Scanner sọ não độ dày lát cắt 5mm, trước và sau tiêm thuốc cản quang ngày 05/10/2020:

Hình ảnh xuất huyết khoang dưới nhện vùng trán thái dương trái và bể nền.

Tràn máu não thất, giãn các não thất.

+ CT scanner sọ não độ dày lát cắt 3mm dưới lều, 8mm trên lều, không tiêm thuốc cản quang ngày 05/10/2020:

Hình ảnh xuất huyết dưới nhện, tràn máu các não thất.

+ CT scanner sọ não độ dày lát cắt 3mm dưới lều, 8mm trên lều, không tiêm thuốc cản quang ngày 08/10/2020:

Hình ảnh tụ máu các bể não, xuất huyết dưới nhện bán cầu não trái. Còn dẫn lưu não thất bên.

+ Kết quả chụp CT scanner sọ não độ dày lát cắt 5mm, không tiêm thuốc cản quang ngày 23/10/2020:

Hình ảnh xuất huyết khoang dưới nhện trán đỉnh trái.

Giãn hệ thống não thất.

Khuyết sọ vùng trán phải.

- Nhiễm khuẩn huyết - Viêm màng não mủ do F.faecium:

+ Kết quả vi sinh của Bệnh viện nhiệt đới Trung Ương:

Vi khuẩn nuôi cấy và định danh hệ thống tự động: E.faecium.

Vi nấm nhuộm soi: Bạch cầu<25, TBBM<10, trực khuẩn Gram âm.

Vi khuẩn nuôi cấy và định danh hệ thống tự động: P.aeruginosa (++).

Vi nấm nuôi cấy và định danh hệ thống tự động: C.tropicalis.

+ Chụp cắt lớp vi tính sọ não ngày 24/11/2020: Hình ảnh nốt tăng tỷ trọng vùng góc cầu tiểu não trái (theo dõi xuất huyết). Còn phù não và giãn toàn bộ hệ thống não thất thể lưu thông (viêm màng não). Còn sonde dẫn lưu não thất. Viêm xoang.

- Liệt tứ chi.

2. Kết luận: Do bệnh nhân Đào Lương Ng, sinh năm 1980, sau khi bị người khác đánh vào đầu ngày 05/10/2020 thì hôn mê được đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện Quân y 103 được chuẩn đoán: Chấn thương sọ não, xuất huyết dưới nhện lan tỏa, tràn máu não thất, được phẫu thuật dẫn lưu não thất và điều trị tại Bệnh viện Quân y 103, Bệnh viện Nhiệt đới Trung Ương, Bệnh viện Y học Cổ truyền Hà Đ đến ngày 10/12/2020 gia đình bệnh nhân xin ra viện trong tình trạng hôn mê, Glasgow 8 điểm, liệt tứ chi, rối loạn cơ tròn, hạ kali máu, viêm màng não, viêm phổi.

Ngày 10/12/2020 gia đình nạn nhân xin cho nạn nhân ra viện. Đến ngày 29/5/2021 nạn nhân tử vong. Do hồ sơ không liên tục và không ghi nhận được tình trạng nạn nhân từ thời điểm 10/12/2020 đến ngày 29/5/2021 nên không đủ căn cứ kết luận Ng nhân chết.

-Tại phiên tòa, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh O giữ Ng quan điểm như Cáo trạng số 96/CT-VKS ngày 25/10/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh O, truy tố bị cáo Nguyễn Đức Th về tội "*Cố ý gây thương tích*" theo điểm a khoản 3 Điều 134 Bộ luật Hình sự. Và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng điểm a khoản 3 điều 134; điểm b, s khoản 1,2 Điều 51; 54; Điều 38 BLHS xử phạt Nguyễn Đức Th mức án từ 30-36 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án.

Về trách nhiệm dân sự: Không xem xét

Căn cứ vào các chứng cứ tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà, căn cứ kết quả tranh luận tại phiên toà trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện các chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, lời khai nhận của bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về tố tụng:

Về quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, cơ quan truy tố, về hành vi tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên: Đã tuân thủ đúng và đầy đủ các quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án được thu thập đầy đủ, đúng trình tự theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Trong quá trình điều tra, truy tố, Điều tra viên, Kiểm tra viên: Không mớm cung, ép cung, bức cung, dùng nhục hình đối với các bị cáo.

Tại phiên tòa vắng mặt người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan, người làm chứng. Những người này đã có lời khai trong quá trình điều tra và việc vắng mặt này không gây trở ngại cho việc xét xử. Căn cứ Điều 292, 293 Bộ luật Tố tụng hình sự nên Tòa án vẫn tiến hành xét xử vụ án.

[2]. Về nội dung:

[2.1]. Căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, lời khai của bị cáo Nguyễn Đức Th đại diện của người bị hại, nhân chứng. Có đủ căn cứ chứng minh: Xuất phát từ mâu thuẫn dẫn đến xô xát trong quá trình uống rượu trước đó, khoảng 01 giờ ngày 05/10/2020, tại hầm gửi xe Tòa nhà HH03A khu đô thị Thanh H, xã Cự K, huyện Thanh O, thành phố Hà Nội, Nguyễn Đức Th đã có hành vi dùng tay tát 02 cái và đấm 01 phát trúng mặt anh Đào Lương Ng. Sau đó, Th dùng chân đá 01 phát trúng thái dương bên trái của anh Ng khiến anh Ng bị tổn hại 99% sức khỏe. Đối chiếu với các quy định của pháp luật hình sự thì hành vi nêu trên của Nguyễn Đức Th đã phạm vào tội Cố ý gây thương tích, quy định tại điểm a khoản 3 Điều 134 Bộ luật Hình sự.

Về nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo:

Bị cáo Nguyễn Đức Th là người có nhân thân tốt chưa có tiền án, tiền sự, phạm tội lần đầu, sau khi phạm tội đã tích cực bồi thường thiệt hại cho người bị hại, gia đình bị hại cũng có đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự cho bị cáo, đây là tình tiết được quy định tại điểm b, s khoản 1,2 điều 51 bộ luật hình sự.

Về tính chất của vụ án: Đây là vụ án nghiêm trọng, nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm trực tiếp đến quyền được bảo hộ về sức khỏe của con người được Nhà nước bảo vệ. Bởi vậy cần có mức hình phạt nghiêm khắc cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian để cải tạo, giáo dục bị cáo thành người công dân có ích cho xã hội, đồng thời đáp ứng yêu cầu phòng ngừa chung.

Về trách nhiệm dân sự: Nguyễn Đức Th đã tự nguyện bồi thường cho gia đình anh Đào Lương Ng các chi phí liên quan đến điều trị thương tích của anh Ng và hỗ trợ cho gia đình anh Ng số tiền 900.000.000 đồng (*Chín trăm triệu đồng*), gia đình anh Ng đã nhận đủ, không có yêu cầu gì khác và có đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự cho bị can Nguyễn Đức Th.

[2.3] Về vật chứng: Không có

[3] Về các nội dung khác: Về Ng nhân chết của anh Đào Lương Ng: Tại B kết luận giám định pháp y trên hồ sơ số: 41/26/KLTTHS-TTPY ngày 18/7/2023 của Trung tâm pháp y Hà Nội xác định: *"Do hồ sơ không liên tục và không ghi nhận được tình trạng nạn nhân từ thời điểm 10/12/2020 đến ngày 29/5/2021 nên không đủ*

căn cứ kết luận Ng nhân chết". Do đó, không đủ cơ sở xác định hành vi của Nguyễn Đức Th đánh anh Đào Lương Ng ngày 05/10/2020 là Ng nhân dẫn đến anh Ng tử vong.

Đối với Nguyễn Thanh N: Ngày 04/11/2020, N có hành vi xô sát đánh nhau với Nguyễn Đức Th nhưng Th không bị thương tích gì, không đề nghị xử lý nên hành vi của N mang tính chất vi phạm hành chính. Tuy nhiên do đã hết thời hiệu xử phạt vi phạm hành chính đối với Nguyễn Thanh N nên Cơ quan điều tra không đề cập xử lý.

Đối với người tên G và bạn của G: Quá trình điều tra xác định hai người này có mặt trong hầm để xe, đứng cạnh vị trí Nguyễn Đức Th đánh anh Ng, nhưng không tham gia đánh anh Ng. Sau khi được can ngăn, Th cùng G và bạn của G đã đi khỏi hầm xe, sau đó chỉ có một mình Th quay xuống hầm gặp anh Ng và dùng chân đá trúng mặt gây thương tích cho anh Ng. Như vậy G và bạn của G không đồng phạm với bị cáo Th nên Cơ quan điều tra không đề cập xử lý là có căn cứ.

Bị cáo phải chịu án phí theo quy định pháp luật.

Vì các lẽ trên!

QUYẾT ĐỊNH

1. ***Tuyên bố bị cáo***: Nguyễn Đức Th phạm tội *"Cố ý gây thương tích"*.

2. Áp dụng điểm a khoản 3 Điều 134; điểm b, s khoản 1, khoản 2, Điều 51; Điều 54, điều 38 Bộ luật Hình sự;

- *Xử phạt*: Nguyễn Đức Th 30 (Ba mươi) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án.

3. *Về vật chứng của vụ án, tài sản thu giữ:* Không có

4. *Về trách nhiệm dân sự:* Không xem xét

7. *Về án phí*: Áp dụng điều 136 BLTTHS 2015, điều 23, 26, 27 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ quốc hội về án phí, lệ phí, buộc bị cáo Nguyễn Đức Th phải nộp 200.000đồng (*Hai trăm ngàn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm bị cáo, đại diện người bị hại có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án ngày 29/11/2023.

Nơi nhận:
- ***TAND TP. Hà Nội;***
- ***Sở Tư pháp***
- ***Viện kiểm sát Thanh O;***
- ***Bị cáo, bị hại;***
- ***UBND xã Cự K;***
- ***Lưu hồ sơ vụ án.***

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Tiến Dũng